

TAITASI

Polu koyoto emi'ehina fayahi

¹ Poluita nani Hu'mamofih i koko pana'a Yesu Kilisitohi aposolo bo nele'mo ho ti'ehina. Ya hu'ehina Hu'mau enele'mo eto hu'ehina bona'i enali aimo agoya hu emilabe luto enehe'mobo luto to lali mono'mofih ka lamana'a kapogu enele'mo keheli bati hino luto ya'ma foya'mu nele'mo ho tito noho lifi'ehina yabe. ² Nani ka lamana'amofih hapa'a ma luto ni'ibe. Hu'mau faga meluse bomofih koyapa'i me'i hiti koku-luma hiti huto mehu'ehina kana'alo ya'ma amuya lemehi fi hetofa hu letalube luto mino kosaba huse'na lelepito lu'ehina fifa ito mino-lata nohune. ³ Ya kagamofih Hu'mau ya'ma kana'amu keheligo bati hulago ai ka'a lu huto nehago le'mo huto hu'ehina. Hu'mau lubuto bilata bouba ana foyalo nele'moto kaga lu molo neto'ehina'mu ana ka'a lu yege hoto minolata nohube.

⁴ Taitasio, lusi pana'ni kai hiti nani hiti mon-eko mono'i keheli emitio mino'ohu'inamo ni'ibe. Kai ya'ma fayahiya koyoto nokumuna kehelibo. Afotifu, Hu'mau to Yesu Kilisitou lubuto bilata bomofitogati lehe'mose'na fuluna'a hiti kaitoga mineno.

*Kiliti metoga Taitasiu foya lito nominanamofih
ka'a*

⁵ Foya nekisa'a ni'inamofih li bebe soto li baga ilane luto Kiliti metoga nohe'mi ketoto

foyaga'ya ya luto lu keto'ohunamo ni'ibe. Kai asaga nohi hepalu mono kaba bo olopa bona'i luga'a enele'mo bo tilane. To yata'a ka lu kimi'ohunamofifi beto hubo. ⁶ Olopa bo moneubafi moneuba foipana'a meni'ilina to a'i moneko'i li'ehilina. To ai yagapana'amagi Kilisitotoga agoya hi emi'ehilana, to he'mi hale hilana to kegeiyo'na'a meni'ilina enali bati hite nehilana bona'magi kehelinogo afo'anifihi bati huto le'malane. ⁷ To Hu'mamofifi foya'alo kaba huto nominalina bo ai foipana'a meminenogo minalibe. Ya huloto minoto hipu hapu meilina to mele'isi enipakafa mehalina, to bai nagami'i babu luto menalina, luba mehilina, to yogo fe'no kumu ekesa yigi yigi huto muhi muhi bilina bo meminalibe. ⁸ Ya huloto bonoho bona'i e'ehinogo mehi epito enele'mo malalina, to asaga hetofana'mufi lamana'amufi laga besilina to komopa'a gulu gulu linogo minalina, to hapa'amu'i fu lina bo nohina to komopa'a hiti gufa'a li bati huto kaba hilina'mu yabe. ⁹ Ya huloto lu epi epi nohuta kagamofifi lali kehelutogo ule'ale nohina kaga ya'ma li pili koto liloto minalibe. Ya'ma bouba ai fato bona'i enele'mo hetofa hinogo mono ka legeya'a lamana'a ya'ma lu epito enegekesa lito enele'mo bati hilibe. To bona'i luga'amagi mono ka enemegesa hu epite nehinogomo ya'ma kaba bouba enali'i foipana'animofifi enelepito o'e luto ya mehilo luto enele'mo bati hilina'mu yabe.

¹⁰ To bona'i luga'amagi yege yege'i ka lamana'a lu epi'ohuta'mu enipakafa nehabe. Fa'mene kamu'i li muyalo malo hite enim'i mololata

bona'i nehabe. Yuta bona'i enalitogati Kilisitohi ka lamana'a keheli'ahana bona'i mone'amagi aku i behe hite fato kaga enelepite minete lite ya hilata nehabe. ¹¹ Ya hilata nehana bona'i enali fala kite yogo fe'no kumu yabe lite se-feyehena nasana'mu fi lehe talune lite kehe-lite bona'i luga'amagihi liha'ani yagapanana'ani enele'mo sibina hilata nehanamo ni'inaya kai lu laga lu epolobo. ¹² Ya'ma Kiliti melugu ne-hana bona'i enalitogati ka hapa'a keheli fotogo lu'ehina bo moneuba ma luto lu'ehina: Kiliti bona'i enali ya'ma fagalo bo lubalo kala legi nose'namu yagauba nohina suhi lolo hilata ne-hanamofiji fa'mene fuli minete nose'na neba neba nehana lili'na'mu kosele'i enoholata no-hina bona'i nehabe. ¹³ Nani ya'ma kagamu'i nokehelugo lamana'a lolo hibe. Ya'mu ka babu luto ka epekiti enegekesa linogo keheli bati huse ka'a ya'ma ho ti fefe luto minelenogo, ¹⁴ to Yuta bona'magihi kilihe ka fa'mene ka ya'ma meke-helilo luto lu epilo. To fa'mene bona'magihi ka'ani lamana'amofiji enemegeesa hu emilete fa'mene kaga lu laga hi'ahanamofiji mekehelilo luto lu epibo. ¹⁵ Komopa'ani fana tago nehana-magi enali ana'ina'mu keheligo gulu gulu ligo neminabe. To luga'amagi ka lamana'a keheli meemi'ahana foipa nasana'mu enegekesa'anigu hiti komopa'anigu sifolohi gito kolota kolota hu'ehinamo yana'mu enali ana'ina'mu keheligo ana suhi huto sifolohi gito kolota kolota higo ne-habe. ¹⁶ Enali Hu'mamofiji hapa'a keheli'ohune lite enabagaguti lilata nehanamo ni'inaya ya hite minete lite nehananauba ya'ma luto lu huto

hulata nohina legeya'a meni'ibe. Enali tuguma bona'i nehana sipi foipanamofifi ka'ani mekehe-lise nehana enali foya lamana'a lilana'a meni'ibe.

2

Mono ka lamana'amofifi komopa'agu ka'a

¹ Kaiya ya'ma mono ka lamana'amofifi komopa'agutiko bona'magihi lu enelepilata bati huto lu epibo. ² Ya huto lu epiletogo bona'i olopa napa'amagi eto hite legeso fulu hite komopa'anitu keheliya ite minete komopa'ani enugufa kaba hite nehinogo mono ka keheli ule'ale nehana'a to enemehi epilana'a to baga'a hiti'namofifi komopa'agu minalana'amofifi koli'a finogo bati hite minalune'mu habe. ³⁻⁴ Anago higo olopa ana'i lu epiletogo enali mono ana'i lolo hite, hapa'ani bati hinogo minalabe. Bai nagami'i nalanamofitoga agoya hu meemilabe. To fato bona'mofifi nasana'mu mege ka lite li muyalo malo mehise asaga hetofana'mu lu enelepitate ana'ina lamana'amuko fi lehe tete lu epinogo yuhufa ana'magi enali'ani baha'animagihi yagapana'animagihi komopa'ani enalitoga melete kaba hu bati hite hi epalalabe. ⁵ To ya hiletate olopa ana'magi ya'ma yuhufa ana'magihi enelepilata enali komopa'ani enugufa kaba hite mokolo mehise minete nohi hepa'anilo minete lalameha'anifi ana'ina'ani hiti kaba hite minete, baha'animagihi agoya bati hite hu epinogo bona'i luga'amagi bu gelete Hu'mamofifi kaga'a lite le'mo laba mehilabe.

⁶ Ana suhi huto neheya kola bona'magihi enegekesa lito lu epitogo enali komopa'ani enugufa kaba hite mino eto hite minalabe. ⁷ To kaika ya'ma ana'ina lamana'amofahi le'mo eto huto hetofa foya babeyafa'a hulotoka komopaka fana tenogo to yokolo ka meluse minoto lusiga lu epito nobitogo kohe netenogo bu nekegete kemeg'e'i melete bilabe. ⁸ To mono ka ya'ma le'mo bebe soto lu epitogo yamofahi keheli mehe'mise mono kumu luba ka li limilata nehana enali lali kumu ka sibina'a li limilune'mu sa hilet enubuya'ani hinogo he'milabe.

⁹ Kele kele pana'i enali minete foya lite minelata nehana yamofahi lu epitogo kaba bo'aniuba ka'ani kehelinogo kele kele'i bati hite hi epelenogo kaba bo'animagi bu genogo laga'ani epesilibe. Kaba bo'animofahi baga'a liyafa hite enali ka'ani keye melilabe. ¹⁰ Ya nehite kaba bo'animofahi ana'ina gumina melise ana'ina'alo kaba hu bati hite foya li etete hilana yanauba fotogo hilube'mu hibe. Ya hilenogo Hu'mau bilata Bomofahi mono ka'a ya suhi ma suhi hite le'mo hofa telata nehabe.

¹¹ Yana'mu luto Hu'mau silaga bona'i enubuto bilube luto ya suhi huto lehe'malata nohinamofahi ali huto hu'ehibe. ¹² Ya higo ai lehe'molata nohinauba lemehati haya kolo'ehina lele'mo bebe solago ya'ma melugu fegutoga nasanalo libita hu'ehinana ya'ma he'mito ma melugu komopati lugufa kaba hu bati huto mino fotogo huto minoto mono bona'i lolo huto minalune'mu hune. ¹³ Ya nohuto Sipi Boti, Hu'mau lubuto bilata bo, to Yesu Kilisitou fana meha'a

hiti huto hilina kana'amu geba hulata nohuta, yamofahi sekele mamu'a hiti nasanamo ni'inaya yana'mu fifa ilata nohune. ¹⁴ Ai ya'ma lali kumu yabe luto keke'i lu letoto foipana lito mino'ohuta yanaguti li he'mi letalibe luto minoto lito gulu gulu nehana bona'i lolo hilune luto ai'a yagapanan'ago lele'mo eto hulenogo minoto hetofa hatofa nasanaloga mege'i amuya moloto minalune, luto keke'i lu letoto gufa'a he'mito fili'ehina yabe.

¹⁵ Kaga ya'ma lu nokumuna yamofahi lu enelepilata huto minobo. To bona'i enali kai kumu fa'mene bo nohibe lite li lalagi Hu'mau amuya'a hiti molo keto'ehina bo'amaka enegekesa lito sibina nehinogomo ka epekiti enele'mo bebe soto hubo. To bati nehinogomo kai bebe sose ka lu epito komopa'anigu enele'mo amuya molobo. To kai kumu kehelinogo notino-gomo kebe meligino.

3

Bati huto mino lito biluta kaga

¹ Kai kagagu mine'ahana bona'i ya'ma kaga'a ma luto aku'i li kosaba huto ma luto lu epibo. Enali sipi kaba bo'ani to gamanimagi hiti agoya hu epelete ka'ani kehelilabe. Ya hilete enali'ani'mu hetofa foya'a fato fato'mofahi asaga'i ni'ina babahi hite lilabe. ² To bonakamagi fato bona'i mone'mofahi kaga li sibina mehise to luba sabo mehise minalabe luto lu epibo. Enali legeso hite minete asaga bona'magitoga komopa'anigu keheli bati hite enele'mo babahi

hilabe. ³ To laliti koyapa'i ana suhi huto mino'ohuta lali negi nagi noto minolata, ka keheli he'milata to keheli sibina hulata huto mino'ohuta yabe. To ya nohutogo lele'mo hapotili hilata hi'ahanamo ya hulototi libita hulata nohina nasanamofahi laga'a kehelilata foipa nasanamofahi agoya hu emitu minoto bona'i enele'mo sibina hu epoloto bona'magi lolo hite melete hanana'mu ya suhi huto minose ni'inaya ya luto lulototi siko hulata hu'ohutamo ni'ibe. Ya nohutogo lali kumu keheli sibina nehago enali lipakafa lahago lali enipakafa enohonogo hulata hu'ohutamo ni'ibe. ⁴⁻⁵ Ya huto nohutogo alahi ya'ma lamana hulata bo, Hu'mau ai lele'mo hetofa hu'ehina'a to mehi limi'ehina'a li huto huloto lubuto bi'ehinamo ni'ibe. Lali fotogo huto minoto lito hu'ohutanalo lele'mo bati hu'ehina ni'ifihe? Ya huto meni'ibe. Ginaga fi limito lubuto bi'ehina ni'ibe. To hiya huto lubuto bi'ehibe? Ai hetofa Sikalafu'uba komopatigu okala hu letoloto, lele'mo lamana hulata to lele'mo kosaba hulata higo mino lito buto mino'ohuta yabe. ⁶ Hu'mau ai'a lubuto bo Yesu Kilisitohi aitogati hetofa Sikalafu'i lalitoga ho lifigo sipi huto lele'mo hetofa hu'ehina. ⁷ Ya higo Yesuhi lehe'mose nasana'auba Hu'mamofahi bulo lele'mo bebe sose'namu to lali minoba minoba huse'namu fifa ilata nohutamofahi lilabe luto ya hu letol'ehinamo ni'ibe. ⁸ Kaga ya'ma lamana'a lusiga luto ni'ibe.

Ka'a ya'ma le'mo hofa toloto lu epilane luto nolube. Ya huletogo Hu'mamofi kumu keheli amuya nemalana bona'magi enali nasana lamana'a lilune lite nelinogo foya babu lite

nelite lilabe. Nasana lamana'a ni'ibe lite ye hileno go bona'i enele'mo bati hilinamo ni'ibe.

⁹ Laga mehina kaga lite li muyalo malo hite minelata nehana yamofiji he'milo. To enigiko enagako ema'aga bona'i tili tele hite minete lite ti'ahananamofiji ka'a to kenasabo bite minalana keya ka lu'ehina'mu luba sabo hilana yamofiji he'milo luto'ni bonakamagihi yana lu epibo. Yamofiji ana kaga futu'a nina, gusunupa'a meni'ibe. Ana kaga keheli he'mito kemegesa hu emibo. ¹⁰ Bona'i luga'amagi ka laga mehina'a nelinogo loko hilune lite ne-hinogo kana'a monekofi kana'a loefi enegekesa lito lipoti epiloto to mekehelinogomo enoho lifi he'minogo enali'anisigo minalabe. ¹¹ Kai ya'ma keheli'ahane. Bona'i ya hana'amagihi pelesa ilata nehana bona'i komopa'ani hekini lago minete enali'ani minete lite nasana yauba enali hapa'ani huto hu'ehina.

Kaga anasi asu halina

¹² Nani Atemasigo Tikikugo etali neha'inaga kaitoga mone ho lifinogo'ni nehetilenogo yamofiji Nikopoli hepatoga nohiluna'mu yabe. Nanitoga alube luto ka amuya molobo. Nani ana huto ana hepatoga yasi hilina kanagu minalube luto lu keheli'ohube. ¹³ Bo loemo Apolosi hiti to ka foya lilata nohinamofiji hapa'a nokehelina bo, Yenasigi etali mono foyalo bila'ibe lite nose'na'atiti fe'noha'atiti li bati hila'ibe luto amuya molobo. Ya etehe'metogo etali ana'ina'mu sa sa mehise nehite kapogu mele'isi bila'ibe. ¹⁴ To bonatimagi enali hetofa

foya suhi hite lelite nebinogo komopa'ani lolo hilibe. Enali'ani yana foya'mu enogo'na bibo. To enugufamofifi ana'ina li emilata nehana yamofifihi hi emite nebinogo mono kumu lolo hite melete nasanauba legeya'a li huto hilube'mu hibe. Enali fa'mene fuli minelata mehilo luto lu epibo.

¹⁵ Nani hiti nehana bona'i enali asaga'i no-hapihe lite keke'i neli ketabe. To enali mono kamu'i kehelite enemehi limilata nehana bona'i nehafihe luto ka lu epito keke'i nolu epolone.

Hu'mamofifi lehe'mose'nauba lenalitoga mino moloto mineno.

**Ka Lamana'a Mono'i Lu Mu Tifi'ehina Ka
Yabe
The New Testament in the Benabena Language of
Papua New Guinea
Nupela Testamen long tokples Benabena**

copyright © 1982 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Bena-bena (Benabena)

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2012-09-26

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files
dated 9 Oct 2020

429cb299-5ab9-51c4-8857-9de5c72f8388